

ТЕРМОРЕГУЛЯТОР

terneo VT



Использование

ТЕРМОРЕГУЛЯТОРОВ это:

увеличение
срока службы кабеля
(предотвращение перегрева)

экономия
электроэнергии до 30%

комфортный
уровень температуры

Технический паспорт

Инструкция по установке и эксплуатации

Назначение

Перед началом монтажа и использования устройства, пожалуйста, ознакомьтесь до конца с данным документом. Это поможет избежать ошибки и недоразумения.

Терморегулятор предназначен для поддержания постоянной температуры от 0 С до плюс 35 С. Температура контролируется в том месте, где расположен датчик температуры, встроенный в терморегулятор.

Основной областью применения, в данной комплектации, является система "теплый пол" или "полный обогрев" на основе электрического нагревательного кабеля, как экранированного, так и не экранированного.

Технические данные

№ п/п	Параметр	Значение
1	Пределы регулирования	от 0°С до 35°С
2	Максимальный ток нагрузки	16А
3	Максимальная мощность нагрузки	3кВт
4	Напряжение питания	220В ± 10%
5	Масса в полной комплектации	0,18кг
6	Основные монтажные размеры	60 × 60 × 33 мм
7	Датчик температуры	DS18B20
8	Кол-во ком-ций под нагр., не менее	50 000 циклов
9	Кол-во ком-ций без нагр., не менее	100 000 циклов
10	Температурный гистерезис	1°С
11	Степень защиты по ГОСТ 14254	Ip20

Комплект поставки

Терморегулятор	1 шт
Тех. паспорт, инструкция по установке и экс-ции	1 шт
Упаковочная коробка	1 шт

Схема подключения

Напряжение питания (220В±10%, 50Гц) подается на клеммы 3 и 4, причем фаза (L) определяется индикатором и подключается на клемму 3, а ноль (N) - на клемму 4.

К клеммам 5 и 6 подключается нагрузка (соединительные провода от нагревательного элемента)

Клеммы 1 и 2 оставить свободными.

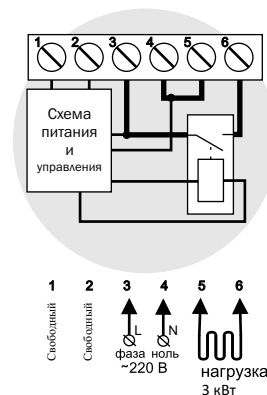


Схема 1. Упрощенная внутренняя схема и схема подключения

Внимание!

Терморегулятор имеет внутреннюю систему автоматической корректировки показаний температуры. При первом включении терморегулятора, происходит индикация реального значения температуры внутреннего датчика, которое будет больше на 10 - 12°С температуры окружающего воздуха. Через 20 минут работы, в результате внутреннего прогрева прибора, показания автоматически откорректируются и будут соответствовать температуре окружающего воздуха.

Если в этот момент кратковременно обесточить прибор, а затем подать напряжение, прибор будет отображать на 10 - 12°С больше температуры окружающего воздуха. Через 20 минут, в результате автоматической корректировки, показания будут соответствовать реальному значению температуры окружающего воздуха.

Установка

Терморегулятор предназначен для установки внутри помещений. Риск попадания влаги и жидкости в месте установки должен быть минимален. При установке в ванной комнате, туалете, кухне, бассейне терморегулятор должен быть установлен в месте недоступном случайному воздействию брызг.

Температура окружающей среды при монтаже должна находиться в пределах от минус 5 С до плюс 45 С.

Высота установки терморегулятора должна находиться в пределах от 0,4м до 1,7м от уровня пола.

Терморегулятор монтируется и подключается после установки и проверки нагрузки.

Для защиты от короткого замыкания в цепи нагрузки, обязательно необходимо перед терморегулятором установить автоматический выключатель (АВ). Автоматический выключатель устанавливается в разрыв фазного провода, как показано на схеме 2. Он должен быть рассчитан не менее чем на 16А.

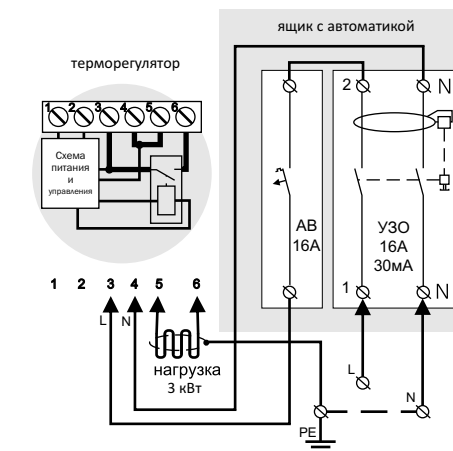


Схема 2. Подключение автоматического выключателя и УЗО

Для защиты человека от поражения электрическим током утечки устанавливается УЗО (устройство защитного отключения). Эта мера обязательна при укладке "теплых полов" во влажных помещениях. Для правильной работы УЗО экран нагревательного кабеля необходимо заземлить (подключить к защитному проводнику РЕ) или, если сеть двух проводная, необходимо сделать защитное зануление. Т. е. экран подключить к нулю до УЗО. На схеме 2 защитное зануление показано пунктиром.

Терморегулятор монтируется в стандартную монтажную коробку диаметром 60мм, при помощи монтажных винтов.

Для монтажа необходимо:

- сделать в стене отверстие, под монтажную коробку, и каналы под провода питания и;
- подвести провода питания, системы обогрева к монтажной коробке;

- выполнить соединения согласно данного паспорта;
- закрепить терморегулятор в монтажной коробке. Для чего снять лицевую рамку поддев с боку отверткой, вставленной в паз (рис.1), поместить терморегулятор в монтажную коробку и закрутить монтажные винты. Клеммы терморегулятора рассчитаны на провод с сечением не более 2,5 мм.кв.. Для уменьшения механической нагрузки на клеммы желательно использовать мягкий провод, например, провод типа ПВС. Провода затягиваются в клеммах при помощи отвертки с шириной жала не более 3 мм. Отвертка с жалом шириной более 3 мм может нанести механические повреждения клеммам. Это может повлечь потерю права на гарантийное обслуживание.

Когда нагревателем является электрический нагревательный кабель, он должен быть снабжен переходной муфтой, в которой нагревательная жила при помощи пайки или обжима соединяется с медным многожильным проводом, который и подключается к терморегулятору. Это должно быть выполнено для того, чтобы избежать тепловых нагрузок на клеммы терморегулятора. Если имеющийся нагревательный провод не имеет переходных муфт, их необходимо сделать самому. Муфты можно сделать следующим способом. Обжать медный провод с нагревательной жиле в соединительной гильзе из меди (латуни). Место соединения необходимо тщательно изолировать. Лучше всего для этих целей подходит термоусадка с клеем. Муфты заливают в стяжке вместе с нагревательным проводом.

Если у вас появятся какие-то вопросы, или вам что-то не понятно, позвоните в Сервисный Центр по телефону указанному ниже.

Для получения оптимального результата от использования системы “теплый пол” очень важно сделать правильный расчет и правильно выполнить монтаж. От выполнения этих действий зависит срок службы системы и уровень комфорта, которым вас будут радовать “теплые полы”.

Основным параметром системы является удельная мощность, т.е. какое количество тепла система в итоге будет вырабатывать на 1 м.кв..

Чтоб не получилось так, что вы сделали ремонт, установили “теплые полы”, положили дорогую плитку, дождались когда высохнет стяжка (28 дней по СНиП), включили систему и ждете, мечтая о том, как зимой босиком будете ходить по теплему полу. И вдруг, через время обнаруживаете, что полы еле теплые или, еще хуже, вообще не греют. Все ваши старания оказываются в пустую.

Такое может произойти если не правильно сделать расчет или допустить ошибки при монтаже.

Так вот, удельная мощность должна быть не менее 120 Вт/м кв. и не более 200 Вт/м кв.. Температуру пола регулирует терморегулятор. Он будет поддерживать температуру пола в заданном режиме и не даст проводу перегреться.

Чтоб рассчитать удельную мощность (Руд) необходимо произвести замер площади, на которую будет укладываться нагревательный провод, и затем вычислить по формуле:

$$P_{уд} = \frac{P}{S} \quad (\text{Вт})$$

где P - мощность нагревательного провода (Вт);
S - фактическая площадь на которую укладывается нагревательный провод (м кв.).

Нагревательный одножильный не экранированный провод укладывается с шагом от 3 см до 15 см. А экранированный нагревательный кабель укладывается с шагом рекомендованным производителем. Укладку начинают или с соединительной коробки или с шкафа управления.

Предварительно необходимо произвести расчет шага укладки (h) по формуле:

$$h = \frac{S}{l} \quad (\text{м})$$

где l - длина провода (м).

Это необходимо для того, чтобы закончив укладку не получилось так, что нагревательного провода не хватило, или наоборот - остался лишний. А укорачивать нагревательный провод нельзя, т.к. 1 м его длины имеет определенное сопротивление. Мощность на которую рассчитана секция указана для данной длины. Если же уменьшаем длину, то уменьшаем сопротивление и соответственно увеличиваем мощность. В итоге автоматика и проводка могут не выдержать такой нагрузки.

Крепить нагревательный провод к полу необходимо крайне осторожно, чтоб не повредить изоляцию и нагревательную жилу. Для фиксации провода на полу используется монтажная лента. После укладки мегомметром проверяется целостность изоляции и отсутствие обрыва в цепи нагревательного кабеля. Это позволит вовремя избежать возможной причины неисправности системы, т.к. во время монтажа нагревательный кабель может быть поврежден.

Высота стяжки должна быть такой, чтоб обеспечить равномерное распределение тепла на поверхности (чтобы не было холодных зон). Т.е. чем меньше шаг укладки (h), тем меньше можно делать высоту стяжки.

Как уже упоминалось стяжку нужно выдержать 28 дней, и только тогда включать систему.

Очень важным компонентом системы является терморегулятор. Это устройство:

- позволяет поддерживать заданную температуру;
- увеличивает срок службы кабеля (предотвращает перегрев);
- уменьшает затраты электроэнергии до 30%.

Если вы приобрели нагревательный кабель, а в его маркировке не указана его номинальная мощность, то перед подключением терморегулятора (для того, чтоб терморегулятор не вышел из строя из-за превышения его паспортных значений) мощность (P) необходимо рассчитать. Для этого измерить ток (I), потребляемый нагревательным кабелем, (при помощи амперметра с пределом измерения минимум 20А) и умножить на напряжение сети (U). Или замерить сопротивление нагревательного кабеля (R) омметром, разделить напряжение сети (U) на полученное сопротивление и умножить на напряжение сети (U).

$$P = U * I; \quad (\text{Вт}) \quad P = U * \left(\frac{U}{R}\right); \quad (\text{Вт})$$

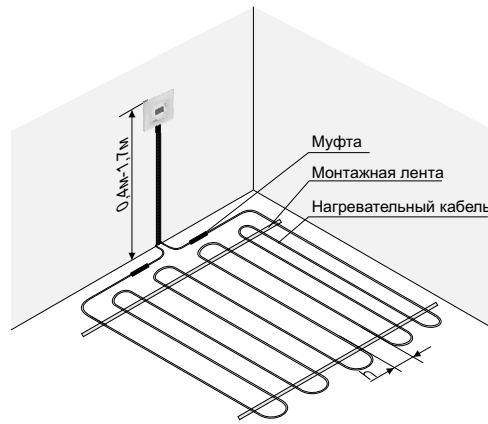


Рисунок 1. Монтаж терморегулятора и системы теплый пол

Необходимо, чтобы терморегулятор коммутировал ток не более 2/3 максимального тока указанного в паспорте. Если ток превышает это значение то необходимо нагревательный кабель подключить через контактор (магнитный пускатель, силовое реле), который рассчитан на данный ток.

Сечение проводов проводки, к которой подключается терморегулятор, должны быть не менее: для меди 2*1,0мм.кв., для алюминия - 2*1,5мм.кв..

Эксплуатация

Включение терморегулятора

Для включения терморегулятора нажмите на кнопку “+” и удерживайте в течении 4 с., при этом на индикаторе будут появляться одна за одной 3 черточки. Затем начинается индикация температуры датчика. Если она ниже установленной температуры (tуст), то подается напряжение на нагрузку. При этом светодиод начинает светиться красным цветом. При первом включении tуст=30 С.

Отображение tуст

При однократном нажатии на кнопку “-” или “+” в течении секунды на индикаторе высвечивается tуст.

Режим изменения tуст

При нажатии и удерживании кнопки “-” в течении 3 с терморегулятор переходит в режим изменения tуст. При этом значение tуст на индикаторе мерцает с частотой четыре раза в секунду. Во время мерцания tуст нажатие на кнопку “+” увеличивает tуст, а нажатие на “-” уменьшает. Через 5с после последнего нажатия терморегулятор переходит к отображению температуры датчика, если она ниже tуст, то подается напряжение на нагрузку.

Отключение терморегулятора

Для отключения терморегулятора нажмите кнопку “+” и удерживайте в течении 4 с., при этом на индикаторе будут появляться одна за одной 3 черточки.

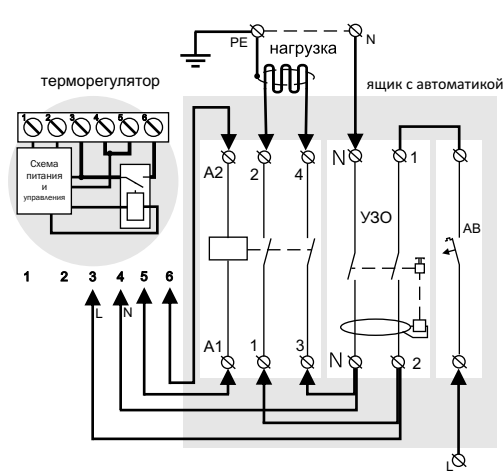


Схема 3. Подключение через магнитный пускатель

Коррекция показаний температуры

Если Вы считаете, что показания терморегулятора и вашего образцового прибора (например, комнатный термометр) расходятся, то значение показаний можно откорректировать. Для этого необходимо войти в меню поправки жав на кнопку “-” в течении 10 с. На экране отобразится П 0. Значение можно изменять кнопками “+” для увеличения или “-” для уменьшения значения. Через 4 с после последнего нажатия происходит возвращение к индикации температуры с установленной поправкой.

Возможные неполадки, причины и пути их устранения

При включении терморегулятора ни индикатор, ни светодиод не светятся.

Возможная причина - отсутствует напряжение питания.
Необходимо убедиться в наличии напряжения питания.

Меры безопасности

Чтобы не получить травму и не повредить устройство, внимательно прочтите и уясните для себя эти инструкции.

Подключение устройства должно производиться квалифицированным электриком.

Перед началом монтажа (демонтажа) и подключения (отключения) устройства отключите напряжение питания, а так же действуйте в соответствии с “Правилами Устройства Электроустановок”.

Не включайте устройство в сеть в разобранном виде.
Не допускать попадания жидкости или влаги на устройство.
Не подвергайте устройству воздействию экстремальных температур (выше 40 С или ниже -5 С).

Не чистите устройство с использованием химикатов, таких как бензол и растворители.

Не храните устройство и не используйте устройство в пыльных местах.

Не пытайтесь самостоятельно разбирать и ремонтировать устройство.

Не превышайте предельные значения тока и мощности.
Для защиты от перенапряжений вызванных разрядами молний используйте грозозащитные разрядники.

Не погружайте датчик с соединительным проводом в жидкие среды.
Не подключайте вместо датчика сетевое напряжение 220В (приводит к выходу из строя терморегулятора).

Гарантийное свидетельство

Терморегулятор terneo VT №00 _____

Владелец _____
(фамилия имя отчество)

тел. _____ (инф. для Сервисного Центра)

Дата продажи “ ____ ” _____ 200__ г.

Продавец _____
(фамилия и.о. /подпись /)

(штамп продавца)

Согласно условий гарантийных обязательств, указанных далее, изготовитель несет гарантийные обязательства. Гарантия действительна лишь при условии предъявления правильно заполненного Гарантийного свидетельства. Изготовитель гарантирует соответствие изделия ТУ УЗ3.2-3024603335-001-2003.

Условия гарантийных обязательств.

1. “Изготовитель” несет гарантийные обязательства в течении 24 месяцев с момента продажи (при отсутствии нарушений настоящих условий).

2. Гарантийная замена осуществляется при наличии недостатков изделия возникших по вине изготовителя. Если есть необходимость проверки качества изделия, то замена осуществляется в течении 14 дней. Гарантийная замена осуществляется лишь, в случае если изделие не было в употреблении, сохранен товарный вид и потребительские свойства.

3. На гарантийный ремонт изделие принимается только в фирменной упаковке и в комплекте с датчиком. Гарантийный ремонт осуществляется в течении 14 дней.

4. “Изготовитель” не несет гарантийные обязательства в следующих случаях:

а) на какой-либо части изделия обнаружены следы попадания влаги (жидкости), а так же механических повреждений (трещин, деформаций, порезов и т.д.), причиной которых могли быть механические напряжения, высокие или низкие температуры, изломы, падения и т.д.;

б) ремонт изделия выполняет организация или osoba, которая не имеет соответствующих полномочий от изготовителя;

в) повреждение вызвано электрическим напряжением или током, которые превышают паспортные значения, неправильным или неосторожным обращением с изделием, не соблюдением инструкции по установке и эксплуатации.

5. При условии отсутствия Гарантийного свидетельства (в случае утери, кражи и т.д.) гарантийное обслуживание не производится, дубликат не выдается.

6. Гарантия изготовителя не гарантирует возмещение прямых или непрямыи убытков, утрат или вреда, а так же расходов, которые связаны с транспортировкой изделия к уполномоченному изготовителем сервисному центру.

Свидетельство о приемке

Терморегулятор terneo VT № 00 _____

прошел предпродажные испытания и признан годным к эксплуатации.

Дата выпуска “ ____ ” _____ 2009 г.